

**BY-LAW NO. 2003-01**

**ARRÊTÉ DE ZONAGE NO. 2003-01**

**A BY-LAW TO AMEND BY-LAW NO. 2002-11 ENTITLED THE CITY OF BATHURST ZONING BY-LAW**

**UN ARRÊTÉ POUR MODIFIER L'ARRÊTÉ MUNICIPAL NO. 2002-11 INTITULÉ « ARRÊTÉ DE ZONAGE DE LA VILLE DE BATHURST »**

The Council of the City of Bathurst under authority vested in Section 74 of the Community Planning Act, hereby enacts as follows

Par les présentes, sous l'autorité que lui confère les dispositions de l'Article 74 de la Loi sur l'urbanisme, le Conseil de la Ville de Bathurst décrète ce qui suit :

1. By-Law No. 2002-11 entitled, "The City of Bathurst Zoning By-Law", is hereby amended by designating property located at 1763 Miramichi Avenue and having the PID number 20017984 as indicated on Schedule "A". For the purpose of the Zoning By-Law, the land-use classification changes from Highway Commercial to Light Industrial, *however, an "Animal Shelter" and an "Indoor Recycling Depot" will not be permitted on this property*

1. Par les présentes, l'Arrêté municipal No. 2002-11 intitulé « Arrêté de zonage de la Ville de Bathurst » est modifié ainsi : Pour les fins de l'Arrêté de zonage, la classification de la propriété située au 1763, avenue Miramichi dont le numéro cadastral tel qu'indiqué à l'Annexe « A » est 20017984 sera changée de « Commerciale routière » à « industrielle légère », *cependant un abri pour les animaux et un centre de recyclage intérieur ne seront pas permis sur cette propriété.*

IN WITNESS WHEREOF THE City of Bathurst has caused the Corporate Seal of the said City to be affixed to this By-Law the 16<sup>th</sup> day of June AD 2003, and signed by:

EN FOI DE QUOI La Ville de Bathurst appose son sceau municipal sur le dit Arrêté municipal en ce 16<sup>e</sup> jour de juin A.D. 2003, et fait signer son représentant officiel :

  
\_\_\_\_\_  
Mayor Jay Mersereau  
  
\_\_\_\_\_  
City Clerk, Lola Doucet

  
\_\_\_\_\_  
Maire Jay Mersereau  
  
\_\_\_\_\_  
Greffière, Lola Doucet

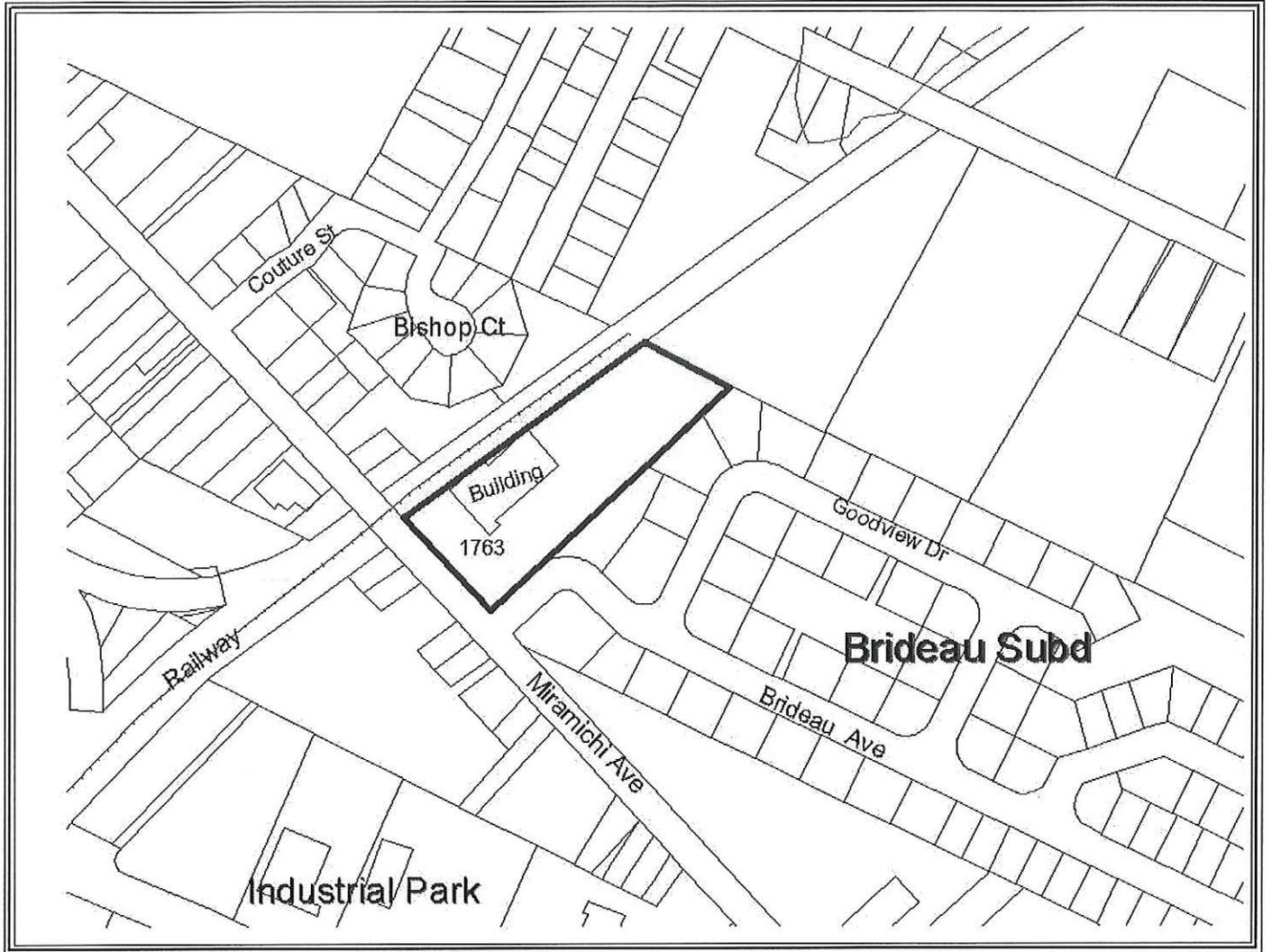
**First Reading:** May 22, 2003  
**Second Reading:** May 22, 2003  
**Third Reading and Enactment:** June 16, 2003

**Première lecture:** 22 mai 2003  
**Deuxième lecture:** 22 mai 2003  
**Troisième lecture et édicition:** 16 juin 2003

This instrument purports to be a copy of the original registered or filed in the Gloucester County Registry Office NB  
Exemplaire présenté comme copie conforme à l'instrument enregistré ou déposé au bureau d'enregistrement du comté de Gloucester NB  
1653/221 \_\_\_\_\_ 30 June 2003  
number-numéro book-livre page date

# SCHEDULE

« A »



Building = édifice  
Railway = chemin de fer  
Brideau Subd = Lotissement Brideau  
Industrial Park = Parc industriel